

# Lettre du Gouverneur – Juin 2008



## La passation de pouvoir

*Le Gouverneur est le premier serviteur du District*

paraphrase de Frédéric II 1712-1786



Chers amis rotariens,  
Chères amies rotariennes,  
Madame le Gouverneur,

A la fin du mois de juin, l'année rotarienne amène irrémédiablement et, c'est bien ainsi, la prise de nouvelles fonctions au sein de nos clubs et dans l'ensemble de notre organisation. Cela m'offre ainsi l'occasion de souhaiter à tous les Présidents, aux Districts Gouverneurs Assistants, à tous les Présidents de commission et à tous les Rotariens qui œuvrent pour nos idéaux, une heureuse année 2008-2009, avec une belle devise : "Nourrir leurs rêves".

La passation de pouvoirs me donne l'occasion de remercier tous mes prédécesseurs.

Je pense particulièrement à ceux avec lesquels j'ai eu le plaisir de travailler : les PDG Kurt Tritten, Peter Eichenberger et Franz-Henri Gilliéron. C'est aussi l'occasion de remercier tous les membres du comité du District qui fournissent un travail de toute première importance et de souhaiter bon vent au DG Doris Portmann et au DGE Francis Godel.

Nous avons répondu au thème 2007-2008 du Président W. Wilkinson "Rotary Shares-Rotary Le Partage" par notre volonté d'accroître très sensiblement notre soutien à la Fondation Rotary. Cette année, nous relevons une augmentation significative des contributions de notre district.

En ce qui concerne PolioPlus, nos trois districts ont uni leurs forces et la somme de CHF 100'000.- devrait être atteinte fin 2008.

Merci à tous les Clubs – Merci à tous les Présidents – Merci à tous les Comités.

Merci à tous les Rotariens, vous avez répondu au mieux, en plus de tous vos engagements, à l'objectif que nous nous étions fixé.

L'effort n'est pas terminé, il ne le sera d'ailleurs jamais.

Dans mes interventions auprès des Clubs, je vous ai amicalement recommandé :

de rester proches de notre devise "Servir d'abord", et de partager, en toute simplicité, notre temps, nos talents, nos moyens financiers et notre amitié.

En conclusion, permettez-moi de citer Richard L. Evans – Président RI 1966-1967

*Tant qu'il y aura des enfants affamés, des illettrés, des jeunes découragés, tant que les malentendus et les conflits existeront sur la terre, tant qu'il y aura des amis à trouver, le Rotary aura une raison d'être.*

Rotary Shares  
Amitiés,

Pierre Chalut, DG 1990



# Communications / Mitteilungen



## Rappel

---

**Fête de District – Passation de pouvoir  
Venez nombreux – pensez à vous inscrire**

## Agenda

---

- 15-19.06.08 Conférence mondiale à Los Angeles.  
**28.06.08 Fête de District - Passation de pouvoir à Fribourg**  
22.08.08 Championnat Suisse de golf IGFR-Switzerland au Golf Club de Wylihof (Lauterbach)  
13.09.08 Journée Polio+ mise en place par tous les rotariens de Suisse.

## Informations

---

**DG Pierre Chalut  
RC Genève**

Tél. 022 908 06 06

Fax 022 908 06 07

Email: [governor@rotary1990.ch](mailto:governor@rotary1990.ch)

**Secrétariat du district**

**Caroline Baltzinger**

CP 49 – 1267 Vich

Tél. 022 364 79 49

Fax 022 364 00 71

email: [secretariat@rotary1990.ch](mailto:secretariat@rotary1990.ch)

**Trésorier du district**

**PDG Léon Du Pasquier**

**RC Neuchâtel**

Tél. 032 725 63 39

email: [ldup@net2000.ch](mailto:ldup@net2000.ch)

**DGE Doris Portmann**

**RC Bern Christoffel**

Tél. 031 326 76 70

Email: [dp@portmann-portmann.ch](mailto:dp@portmann-portmann.ch)

**DGN Francis Godel**

**RC Neuchâtel-Vieille-Thielle**

Tél. 026 402 13 34

Email : [f.godel@bluewin.ch](mailto:f.godel@bluewin.ch)